



[modello A: inizio mandato  
amministratore/parenti entro il II° di parentela]  
[образец А: зачетек мандата  
управителј/сородници до II. сородственега  
колена]

**SITUAZIONE PATRIMONIALE DEI TITOLARI DI CARICHE PUBBLICHE ELETTIVE E DI GOVERNO –  
INIZIO MANDATO**

DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DELL'ATTO DI NOTORIETA'

[art. 47 del D.P.R. 445/2000]

**PREMOŽENJSKO STANJE NOSILCEV JAVNIH UPRAVNIH IN VLADNIH FUNKCIJ V IZVOLJENIH  
TELESIH -ZAČETEK MANDATA**

IZJAVA, KI NADOMEŠČA URADNO POTRDILO

[47. člen O.P.R. 445/2000]

Il sottoscritto/a / Podpisani/a

TEWEE DAJA

[cognome e nome] [priimek in ime]

nella sua qualità di / kot:

PRESIDENTE DI CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

[Presidente del Consiglio Circostrizionale, consigliere circostrizionale. (specificare)]

[Predsednik Rajonskega sveta, rajonski svetnik. (navedite)]

**ovvero/ozroma**

in qualità di / kot:

[coniuge non separato di..... parente entro il secondo grado di parentela di .... (specificare)]

[poročeni zakonec..... sorodnik do drugega kolena .... (navedite)]

consapevole delle responsabilità penali previste dall'articolo 76 del D.P.R. 445/2000 per false attestazioni e dichiarazioni mendaci e sotto la propria responsabilità  
seznanjen/a s kazensko odgovornostjo, ki jo predvideva 76. člen O.P.R. 445/2000 za ponarejena potrdila in lažne izjave  
in na lastno odgovornost

**DICHIARA/IZJAVLJAM**

ai sensi dell'articolo 14 del decreto legislativo 14 marzo 2013 n. 33 recante il <Riordino degli obblighi di pubblicità, trasparenza e diffusione delle informazioni da parte delle pubbliche amministrazioni e della legge 5 luglio 1982 n. 441, recante <disposizioni per la pubblicità della situazione patrimoniale di titolari di cariche elettive, di possedere quanto segue:

v skladu s 14. členom Zkd.o. št. 33 z dne 14. marca 2013 o <Preureditvi obveznosti na področju javnosti, transparentnosti in obveščanja s strani javnih uprav in Zakona št. 441 z dne 5. julija 1982 z določili o javnosti premoženjskega stanja izvoljenih v upravnih in političnih telesih, da razpolagam z naslednjimi dobrinami:

Disposizioni per la trasparenza, pubblicità e diffusione dei dati e informazioni concernenti i titolari di cariche elettive e di governo ed altri soggetti obbligati in attuazione degli articoli 14 del decreto legislativo 14 marzo 2013 n. 33

Določila glede transparentnosti, javnosti in objave podatkov in informacij o nosilcih javnih upravnih in vladnih funkcij v izvoljenih telesih in drugih zavezancah v izvajanju 14. in 22. člena zakonodajnega odloka št. 33 z dne 14. marca 2013. 1

|   |  |
|---|--|
| PARTE I / I. DEL  |  |
| DICHIARAZIONE DEI REDDITI / PRIJAVA DOHODKOV              |  |
| obbligato alla presentazione / <i>podvržen predložiti</i> | esonerato dalla presentazione / <i>oproščen predložiti</i> |
| X   |  |

| PARTE II / II. DEL  |   |  |
|---|---|--|
| BENI IMMOBILI<br>[qualora lo spazio non fosse sufficiente allegare elenco aggiuntivo]<br>NEPREMIČNINE<br>[v primeru, da ni dovolj prostora, priložite dodaten seznam] |   |  |
| Natura del diritto / Vrsta pravice (1)  | Descrizione dell'immobile / Opis nepremičnine (2) | Comune e Provincia / Občina in Pokrajina |
| 1] PROPRIETÀ  | FABBRICATO  | DUINO AURISSINO<br>TALIESIDE             |
| 2]  |   |  |
| 3]  |   |  |
| 4]  |   |  |
| 5]  |   |  |

- (1) specificare se trattasi di :proprietà, comproprietà, superficie, enfiteusi, usufrutto, uso, abitazione, servitù, ipoteca , e quota di titolarità navedite, ali gre za: lastnino, solastnino, stavbno pravico, dedni zakup (emfitevzo), užitek, uporabo stanovanja, služnost , hipoteko ter lastniški delež.
- (2) specificare se trattasi di : fabbricato, terreno navedite, ali gre za: objekt, zemljišče

| PARTE III / III. DEL  |                 |                               |   |                      |
|---|-----------------|-------------------------------|---|----------------------|
| BENI MOBILI ISCRITTI IN PUBBLICO REGISTRO(1)<br>[qualora lo spazio non fosse sufficiente allegare elenco aggiuntivo]<br>PREMIČNINSKE DOBRINE, VPISANE V JAVNE REGISTRE(1)<br>[v primeru, da ni dovolj prostora, priložite dodaten seznam] |                 |                               |   |                      |
| AUTOVETTURE / AVTOMOBILI  |                 |                               |   |                      |
| Marca / Znamka  | Modello / Model | CV fiscali / Kubatura motorja | Anno Immatricolazione / Leto registracije | Annotazioni / Opombe |
| 1] FIAT   | GRANDE PUNTO    | 77                            | 2009                                      |                      |
| 2]  |                 |                               |   |                      |
| 3]  |                 |                               |   |                      |



| MOTOVEICOLI / MOTORNA VOZILA |                 |                               |   |
|------------------------------|-----------------|-------------------------------|---|
| Marca / Znamka               | Modello / Model | CV fiscali / Kubatura motorja | Anno Immatricolazione / Leto registracije |
| 1]                           |                 |                               |   |
| 2]                           |                 |                               |   |
| 3]                           |                 |                               |   |

| IMBARCAZIONI / PLOVILA |                 |                               |   |  |
|------------------------|-----------------|-------------------------------|---|--|
| Marca / Znamka         | Modello / Model | CV fiscali / Kubatura motorja | Anno Immatricolazione / Leto registracije |  |
| 1]                     |                 |                               |   |  |
| 2]                     |                 |                               |   |  |

| ALTRO / DRUGO  |                 |                               |   |  |
|----------------|-----------------|-------------------------------|---|--|
| Marca / Znamka | Modello / Model | CV fiscali / Kubatura motorja | Anno Immatricolazione / Leto registracije |  |
| 1]             |                 |                               |   |  |
| 2]             |                 |                               |   |  |

(1) autovetture, autoveicoli, natanti, aeromobili, ecc.  
osebna vozila, avtomobili, plovila, letala itd.

**PARTE IV / IV. DEL**

| TITOLARITA' DI IMPRESE<br><i>[qualora lo spazio non fosse sufficiente allegare elenco aggiuntivo]</i><br>LASTNIŠTVO DRUŽB<br><i>[v primeru, da ni dovolj prostora, priložite dodaten seznam]</i> |                      |
|--|----------------------|
| Denominazione / Družba   | Annotazioni / Opombe |
| 1]   |                      |
| 2]   |                      |
| 3]   |                      |

**PARTE V / V. DEL**

| PARTECIPAZIONI IN SOCIETA'<br><i>[qualora lo spazio non fosse sufficiente allegare elenco aggiuntivo]</i><br>UDELEŽBE V DRUŽBAH |  |
|---|--|
|---|--|

Disposizioni per la trasparenza, pubblicità e diffusione dei dati e informazioni concernenti i titolari di cariche elettive e di governo ed altri soggetti obbligati in attuazione degli articoli 14 del decreto legislativo 14 marzo 2013 n. 33

Določila glede transparentnosti, javnosti in objave podatkov in informacij o nosilcih javnih upravnih in vladnih funkcij v izvoljenih telesih in drugih zavezcancih v izvajanju 14. in 22. člena zakonodajnega odloka št. 33 z dne 14. marca 2013. 3

*[v primeru, da ni dovolj prostora, priložite dodaten seznam]*

| Società / Družba (1) | numero azioni o quote possedute / št. delnic in delež v lasti |   | Note / opombe |
|----------------------|---|---|---------------|
|                      | Numero / št.  | % |               |
| 1]                   |   |   |               |
| 2]                   |   |   |               |
| 3]                   |   |   |               |
| 4]                   |   |   |               |

(1) denominazione e sede / naziv in sedež

**PARTE VI / VI. DEL**

**ESERCIZIO DI FUNZIONI DI AMMINISTRATORE O SINDACO DI SOCIETA'**  
*[qualora lo spazio non fosse sufficiente allegare elenco aggiuntivo]*  
**IZVAJANJE FUNKCIJ UPRAVITEJA ALI REVIZORJA DRUŽBE**  
*[v primeru, da ni dovolj prostora, priložite dodaten seznam]*

| Società / družba(1) | natura dell'incarico / vrsta funkcije | Decorrenza / od |
|---------------------|---------------------------------------|-----------------|
| 1]                  |                                       |                 |
| 2]                  |                                       |                 |
| 3]                  |                                       |                 |
| 4]                  |                                       |                 |

(1) denominazione e sede / naziv in sedež

**DICHIARA inoltre / obenem IZJAVLJAM**

che con riferimento alla presentazione della documentazione di cui all'art. 2 e 3 della L. 441/82 in relazione: da v zvezi s predložitvijo dokumentacije iz 2. člena Zakona 441/82 za:

- al coniuge non separato / poročenega zakonca
- ai parenti entro il secondo grado di parentela / sorodnike do drugega sorodstvenega kolena<sup>1)</sup>

(indicare il grado di parentela)

|          |                          | Acconsente alla presentazione e alla pubblicazione della denuncia dei redditi<br><small>*(compilare il campo note nel caso di esonero)</small><br>Soglašam s predložitvijo in objavo prijave dohodkov<br><small>*(v primeru oprostive izpolnite polje z opombami)</small> | Acconsente alla presentazione ed alla pubblicazione della propria Situazione Patrimoniale*<br>Soglašam s predložitvijo in objavo osebne Premoženskega stanja* |
|----------|--------------------------|---|---|
| MAJCE    | (2) <u>LIANA BOGATEC</u> | <del>si/no - da/ne</del>  | <del>si/no - da/ne</del>  |
| PADCE    | (3) <u>FRANCO TENZE</u>  | <del>si/no - da/ne</del>  | <del>si/no - da/ne</del>  |
| FRATELLO | (4) <u>IONAZ TENZE</u>   | <del>si/no - da/ne</del>  | <del>si/no - da/ne</del>  |
|          | (5) _____                | si/no - da/ne   | si/no - da/ne   |
|          | (6) _____                | si/no - da/ne   | si/no - da/ne   |

Disposizioni per la trasparenza, pubblicità e diffusione dei dati e informazioni concernenti i titolari di cariche elettive e di governo ed altri soggetti obbligati in attuazione degli articoli 14 del decreto legislativo 14 marzo 2013 n. 33

Določila glede transparentnosti, javnosti in objave podatkov in informacij o nosilcih javnih upravnih in vladnih funkcij v izvoljenih telesih in drugih zavezanecih v izvajanju 14. in 22. člena zakonodajnega odloka št. 33 z dne 14. marca 2013. 4



|           |               |               |
|-----------|---------------|---------------|
| (7) _____ | si/no – da/ne | si/no – da/ne |
| (8) _____ | si/no – da/ne | si/no – da/ne |

**pertanto allega (solo in caso di consenso): / zato prilagam (samo v primeru privolitve):**

- copia della dichiarazione redditi del coniuge, riferita all'anno \_\_\_\_\_ ; / kopijo prijave dohodkov zakonca za leto \_\_\_\_\_ ;
- dichiarazione relativa alla situazione Patrimoniale del coniuge alla data odierna/variazioni della propria situazione patrimoniale intervenute dopo l'ultima attestazione / izjavo v zvezi s premoženjskim stanjem zakonca na današnji datum/spremembe svojega premoženjskega stanja, do katerih je prišlo po zadnji predložitvi
- n. \_\_\_\_ copie relative alla dichiarazione dei redditi dei parenti entro il secondo grado di parentela (1), riferite all'anno \_\_\_\_\_ / št. \_\_\_\_ kopij prijav dohodkov sorodnikov do drugega kolena (1), za leto \_\_\_\_\_
- n. \_\_\_\_ dichiarazioni relative alla situazione patrimoniale dei parenti entro il secondo grado di parentela (1), alla data odierna/variazioni intervenute dopo l'ultima attestazione / št. \_\_\_\_ izjav v zvezi s premoženjskim stanjem sorodnikov do drugega kolena (1) na današnji datum / spremembe premoženjskega stanja, do katerih je prišlo po zadnji predložitvi

\*note:  
opombe: \_\_\_\_\_ /

(1): genitori, figli, fratelli/sorelle, nonni, nipoti (figli di figli) / starši, otroci, bratje/sestre, stari starši, vnuki

Sul mio onore affermo che i dati contenuti nella presente dichiarazione e negli allegati ivi indicati corrispondono al vero. Pri svoji časti izjavljam, da so podatki iz te izjave in iz zgoraj navedenih prilog resnični.

Trieste, li / Trst, dne 13 MARZO 2017 (firma) / (podpis) Ag. Tre

allegati: / priloge:

- copia della dichiarazione personale dei redditi delle persone fisiche relativa all'anno 2015
- kopija osebne prijave dohodkov za fizične osebe za leto 2015

ricevuto da : / prejel: CIRCOSCRIZIONE I  
16 MAR. 2017 ROSANNA RAVBAR  
istruttore amm.vo  
[ denominazione ufficio, data e firma] / [ naziv urada, datum in podpis]